

# 香港中華日報

光緒廿八年八月廿日 正寅壬戌歲年

第壹萬零七百一十一號

新開行情目派

星房星印

星房星印

### 熊牙科醫館

歷一千八百九十九年六月十五日接獲集後所  
發來之文書立此位周學能為牙科醫士嗣後可在  
各處享此醫道之權利醫士之尊稱我等情願各發  
已名及蓋上本書院印章以為真確謹此佈  
美國醫學道學學人紀好福謹譯  
周學能牙科館在中環德輔道三十三號二樓即華  
商公局對門

### 川百

打銀店 貴客  
光顧請移玉步  
特字報 聞  
三士

### 祥如

二十號太和堂寶祥神藥不致誤  
萬應如意油 滋腎固本丸 婦科白鳳丸 追風補血丸  
參茸衛生丸 廣寧坤九 廿號午時茶 八寶紅靈丹 大味地黃丸  
參茸衛生丸 廣寧坤九 廿號午時茶 八寶紅靈丹 大味地黃丸  
參茸衛生丸 廣寧坤九 廿號午時茶 八寶紅靈丹 大味地黃丸  
光緒廿五年歲次  
已亥四月廿四日

### 聖道

草圖麗林道人者羅浮山脈觀上土也性烈狂奔涉海工書法  
下筆則九天珠玉滿堂雲烟字勢變幻妙趣無窮是名山大  
川就秀者其自光緒甲午歲道人於羊石末匪月而道人已  
遊春申浦後聞為上海諸名大夫所推重會歲辛丑冬余又遇  
人於香江客寓承書贈贈贈贈贈贈贈贈贈贈贈贈贈贈贈贈  
從從大海歸來作書有若龍之噴水今玩道人此幅與昔之蘇  
不亦然乎且聞道人遊歷日聞雲遊別境余等特留數月用特  
同好者以了願耳 館寓上環杏花樓左鄰恒昌號二樓  
壬寅開臘五日 港海關道劉德麟 黃汝瀾 王海三 同啟

### 正金銀行

啟者本銀行在日本橫濱開辦自一千八百八十年開辦資本銀二千四百  
萬員 一實大銀本銀一千八百萬員 一預備本銀六百萬員 另盈餘  
積項銀八百三十萬員計現收資本本銀共銀二千六百三十萬  
員正 總行設在橫濱并分設各行於 日本東京 神戶 長崎 北京  
上海 天津 牛莊 香港 孟買 英京倫敦 美國紐約 舊金山 橫濱  
香港山 法國利安等埠 經多年本行專營買賣匯兌附屬生理如蒙  
顧本行支收各事定必快捷妥當公平茲將 貴商股份附貯本行利息列左  
十二個月期利息五厘算  
六個月期利息四厘算  
三個月期利息三厘算  
日息週息二厘算  
光緒廿六年 十月、初十日 香港正金銀行代理人謹啟

### 告白

啟者小呂宋飛船比島潔淨局招人承充建造杉木有蓋貨桶共一萬二千個其票限收至一千九百零二年二月二十四號上午十時止  
本港大酒店收票及後在小呂宋當眾開標凡有投票之人并有自出心裁條議者請寫二紙封封投遞該潔淨局繪有形圖及章程  
日期建造繳交  
一千九百零二年二月二十四號繳交二千個  
一千九百零二年五月十七號繳交二千個  
一千九百零二年七月十七號繳交二千個  
一千九百零二年九月十七號繳交二千個  
如投票人有新議論則須將新議論書呈交該局以備核奪是則將所定章程作為廢棄若有新議將將換手及捕等物須另議  
圖須寫明章程內凡投票人所議新議必須先對舊議一倘為修改凡呈遞新章程者必須附呈原則一併其銀要製造貨桶全數上之  
有人證明此銀則是妥當無誤不致此項規則所呈遞之票概不收納投票之信必須封口信面寫 Bulet 字樣其票之領取任由飛船比島  
局主理如欲知悉圖形章程等件請至香港大酒店問飛船比島潔淨局主理人便悉  
一千九百零二年 二月 四號 飛船比島潔淨局主理人謹啟

### 香港上海銀行

啟者本銀行各股東定期於西  
曆本年二月十五號禮拜六日  
即華歷壬寅年元月初八日正  
午十二點鐘在本港大會堂循  
例半年年會以便覽覽值理人  
權章及計至西一千九百零壹  
年正月廿一號止之數目此佈  
一千九百零二年元月廿八號  
奉值理人命 謹啟  
司理人則啟

### 聖提士

啟者本館所延鄧大權老師在大宜地對面教習英文歷十有餘年每  
屆冬令 皇家特派監督學院到館考試諸生均能認真奮勉有實  
效是以學界蒸蒸日上每年由監督考試本館復得補生優考一次  
分列班次其尤者數名錄登報端茲將錄生姓名開列於左  
有教育之至意云云茲將壬寅年正月十五日登報補生通知 一且  
壹班 首名 袁廣 二名 趙元培 三名 文譯華文首名 周 彤  
二名 陳朝棟 三名 趙元培 四名 呂鉅臣  
二名 黃廣 四名 呂鉅臣  
二名 湯品堅 三名 劉兆煥 辛丑年 臘月 十九日  
二名 張東漢 三名 王 旺 本館總理人班為蘭謹白

### 廣運輪船有限公司

啟者本公司按例第六屆平  
常聚會訂於正月廿四日正  
午十二點鐘在永樂街門牌  
第壹百零三號三號樓寫字樓  
會議凡屬股東及總理者屆  
期務請 光臨幸勿吝 玉  
股份轉手事宜宜至聚會之  
日以此佈  
壬寅年 元月 初十日  
司理人陳曉雲謹啟

### 告白

啟者中環街市德記鮮魚  
欄及鮮魚樓生意原日馮  
錦添馮現賢二人全做于  
本年招入鄭慶棠附充一  
股倘係原日欠下各處  
各項等賬係與鄭慶棠無  
涉特此佈告  
壬寅年 元月 初七日  
馮錦添謹啟

### 粵綸祥

啟者本行各股東定期於西  
曆本年二月十五號禮拜六日  
即華歷壬寅年元月初八日正  
午十二點鐘在本港大會堂循  
例半年年會以便覽覽值理人  
權章及計至西一千九百零壹  
年正月廿一號止之數目此佈  
一千九百零二年元月廿八號  
奉值理人命 謹啟  
司理人則啟

### 時鐘

利地製  
廿有餘載中外馳名客賜  
顧請移玉至都利街第五  
號門牌本行採買是荷  
利地製

### 廣運輪船有限公司

啟者本公司按例第六屆平  
常聚會訂於正月廿四日正  
午十二點鐘在永樂街門牌  
第壹百零三號三號樓寫字樓  
會議凡屬股東及總理者屆  
期務請 光臨幸勿吝 玉  
股份轉手事宜宜至聚會之  
日以此佈  
壬寅年 元月 初十日  
司理人陳曉雲謹啟

### 告白

啟者中環街市德記鮮魚  
欄及鮮魚樓生意原日馮  
錦添馮現賢二人全做于  
本年招入鄭慶棠附充一  
股倘係原日欠下各處  
各項等賬係與鄭慶棠無  
涉特此佈告  
壬寅年 元月 初七日  
馮錦添謹啟

### 粵綸祥

啟者本行各股東定期於西  
曆本年二月十五號禮拜六日  
即華歷壬寅年元月初八日正  
午十二點鐘在本港大會堂循  
例半年年會以便覽覽值理人  
權章及計至西一千九百零壹  
年正月廿一號止之數目此佈  
一千九百零二年元月廿八號  
奉值理人命 謹啟  
司理人則啟

### 錦福書坊

本坊在澳門荷關  
園聘陳子蘭先生教  
習今又在近前街聘  
盧雨川先生教習再  
聘在港西書局  
門牌一百六十二號  
一樓聘陳子蘭先生  
教習有志來學者即  
到本坊接洽可也  
壬寅年 陳榮發謹啟

### 告白

啟者本坊在澳門荷關  
園聘陳子蘭先生教  
習今又在近前街聘  
盧雨川先生教習再  
聘在港西書局  
門牌一百六十二號  
一樓聘陳子蘭先生  
教習有志來學者即  
到本坊接洽可也  
壬寅年 陳榮發謹啟

### 告白

啟者本坊在澳門荷關  
園聘陳子蘭先生教  
習今又在近前街聘  
盧雨川先生教習再  
聘在港西書局  
門牌一百六十二號  
一樓聘陳子蘭先生  
教習有志來學者即  
到本坊接洽可也  
壬寅年 陳榮發謹啟



大氏藥房

精製靈效膏丹丸散

貴客光顧請看龍麟伴塔為記

本藥房戒烟精粉屢經靈驗  
豐業各中堂督撫大人賞賜  
匾額遠獎手書其餘各省卑  
請取者源源而來皆云奏效  
如神戒烟斷引以億兆計今  
將粵東香山容君緝熙廿年  
斷引一書閩省泉州湖蓮氏  
精粉奇驗一段廣東新會黃  
公名瀚戒斷洋煙一錄英國  
駐川領事巴公名嘉苦海慈  
航一則畧爲錄出其餘賜書  
獎勵千百有奇奈爲尺幅所  
限容緩補錄焉○本局戒烟  
精粉寰宇馳名允推獨出救  
時夏藥久爲海內官商所稱  
許聞有譏忌小人造作蜚語  
冒服此粉恐生別疾致阻有  
志戒烟者心大爲可恨茲將  
容君緝熙辨惑陳情論錄出  
以衆釋疑焉

戒烟洋烟錄 僕少孤少感父約東課食  
洋烟三十餘年年食年戒不能戒斷  
皆由浸染酒則用煙屎作九子亦用煙屎  
煮藥膏又用煙膏填癮則可斷癮則難戒  
至三月定有後患此戒烟者多而戒斷者  
少藥未得其精也丙戌正月幸購得屈臣  
氏戒烟精粉每包重式分價銀七分二厘  
初疑其藥輕微弗效論事者亦謂老癮重  
時難戒徒苦無益爲僕危及依其法次第  
服之食不滿十包癮自斷絕方知精粉之  
功力大而取效神也僕戒斷之後已有年  
餘並無後患且身體壯健如後生焉屈臣  
氏者其殆仙耶佛耶抑天生救苦天尊慈  
悲中國假手屈臣氏驅此惡魅耶其法良  
其意美其仁如天其智如神故僕戒烟後  
樂而爲之序用以廣布四方願受洋烟毒  
者視精粉爲活命金丹庶幾樂堯天游舜  
日共躋仁壽之域與僕同超苦海不勝翹  
望之至焉

六十老人新會貢生黃瀚謹識

**SANTAL MIDY**

**WHOLESALE**  
8, Rue Vivienne, 8  
**PARIS-FRANCE**

**新杜美路地白濁丸**

此藥係用桂香樹實製成妙藥其理甚深非歐洲各處及外方遠近醫局均能仿造白濁白帶等症服此藥方兩日之內即見功效而此藥水與平常所賣新製藥水迥不同蓋凡患此症者須按法服用無有後知也且此藥人皆稱爲神效每盒裝六瓶既購者亦必認明本號之號數買本號發售

諸君如欲購此藥者請向本號購買或向各埠分銷處購買均可

此藥在巴黎新製成以來已歷多年其功效之神速不可言喻然此藥之功用極廣又可能復原去其根株永斷病根故不特治男婦白濁不可不備然此藥之功用極廣又可能復原去其根株永斷病根故不特治男婦白濁不可不備然此藥之功用極廣又可能復原去其根株永斷病根故不特治男婦白濁不可不備

總代理香港德臣街大馬路中國通商銀行對面

(Chinese Hong-Kong)

貴區萬寶堂所做合  
頂與舊人何竹溪區  
承受即日在香港中  
未有取回消繳視為  
一向未有揭借人家  
簽字方為實據如有  
也  
堂  
堂  
林蔭德堂全啓

啓者本醫生自丁酉歲辭退北洋醫學教習一席旋就  
港雅麗氏醫院之聘於今已閱五稔每遇親友邀赴輒  
院務叢忙撥冗分身難言盡職心滋歉藉臨相知雅意  
原而自問瀾形慙悚爰於西歷明年正月為始將院內  
務交代清楚自設醫室專誠應召不拘早晚均可到本  
室挂號依時診治亦惟聊盡此心庶幾不負所學向隅  
憾博濟營懷區區愚忱伏祈 亮察此佈  
本醫室在卑利街門牌第五十四號A字由坭街直  
便是 一在德忌笠街徐善亭銀牙館  
西歷一千九百一年十二月廿三日 醫生尹文楷啓

三井洋行  
司開設多年專保岸上各屋宇並  
舖棧貨物傢私等件無火燭之虞  
倘有失慎賠償快捷規矩妥善茲  
現遷往土環文咸東街門牌五十  
二號廣芝林內寓 諸尊光顧請  
移玉至本分局朱松初面商或到  
三井本行亦可此佈 二日  
辛丑年 十二月 十八日  
三井洋行謹啟

燕火明洋三  
梳燭治行井  
公司告白

生醫楷文尹

麵粉發客

啟者本公司之公司印及所製麵粉乃選頂上之麥製造此粉色白而根多甚合市塵之消售且價錢尤平懇祈 賜顧便見好貨之徵驗幸勿臨時游疑致買別嚙

一千九百零一年四月十一號

香港土鐸頓麵粉公司謹啟

**CALIFORNIA MILLS**  
  
BAKERS EXTRA XXX FLOUR  
STOCKTON MILLING CO.  
SAN FRANCISCO, CALIF.

**CROWN MILLS**  
  
XXX BAKERS FLOUR  
STOCKTON MILLING CO.  
STOCKTON, CALIFORNIA.  
SAN FRANCISCO OFFICE  
112 CALIFORNIA STREET.

者本堂第一等如無萬應如意油選料精製各膏丹丸散異常効驗大西准許選通馳名近多為恥之徒假冒我寶祥華單紙款式用偽油混俟人貽害非淺本堂於光緒二十五年四月廿四日特分股一舖在香港大馬路以便仕商到港採買如觀願請認香港上環大馬路門牌十號大和堂寶祥華招牌庶不致誤

萬應如意油 滋腎固本丸 婦科白鳳丸 時症沙氣丸 追風藥  
參茸衛生丸 廣茸寧坤丸 甘露午時茶 八寶紅靈丹 大味地  
參茸寧神丸 調經種子丸 兒科回春丹 珍珠日勝散 萬靈如

光緒廿五年歲次  
壬辰四月廿四日

香港 廣東省城 佛鎮 太和堂寶祥華

育才書社告白  
學塾已擇定是月十八早九點鐘  
復啟館經已註名諸生請準於十  
六日即禮拜日上午十一點鐘齊  
集在會館聽候錄取切勿自誤為  
荷現下初學西文之童額數已滿  
故暫停收錄俟異日有餘額再行  
佈告此達  
光緒廿八年 正月 初五日  
育才書社司理劉鑄伯頓首

三人同造今因志圖別業全盤頂  
 與合成堂承受訂明本月十三日  
 交易仍用福安字號加多得記二  
 字倘福安店舊日有欠貨賬揭借  
 担保等項銀兩祈於未交易前聲  
 明如遲乃係自誤與合成堂無涉  
 光緒廿八年元月初七日 孟士  
 合成堂謹啓

**白**  
 啟者現本公司已聘定關心焉  
 西醫師以便薰洗界內居人遇  
 病萬不能出屋薰洗者可由關  
 醫師出紙為據以免暫時薰洗  
 如該薰洗界內的係本日或明  
 日准到薰洗該處有患病人所  
 到本公司報明即延關醫生到  
 診出紙特此佈聞  
 辛丑年 十月 二十日  
 華商公局謹啟

**醫出紙告**  
**白**

啟者澳門康公廟前門牌第二百一

香港上  
 二日  
 合九  
 黃九  
 運茶  
 發售  
 七月 初一日  
 時鏢  
 金銀  
 上好  
 其馬表最麗而密面為華  
 表宜拿其馬表發售價極  
 宜此為華士表及宜拿表  
 無格附別家皆由本行代  
 廿有餘載中外馳名貴客  
 願購移玉至都利街第  
 號門牌本行採買是荷  
 利地銀  
 星

何李  
 醫院  
 教習  
 信單  
 上課  
 如欲  
 取閱  
 巨系  
 謹啓

白告愛

十八號天益號綢緞生意今東主陳  
 侍龍陳策龍情願將舖底傢私什物  
 全盤頂與永裕堂承受訂期本月十  
 五日交易清楚如天益號所有欠到  
 各行揭項貨項會項等一概歸陳侍  
 龍陳策龍支理不干新人永裕堂之  
 事特字佈聞以免後論  
 光緒廿八年 元月 初八日  
 承受人永裕堂告白

催繳緣部告白  
 啓者本堂前迭各值事勸捐緣  
 部餘費踴躍捐資茲蒙議定於  
 十一月內請將緣部繳交慎安  
 金山庄盧佐臣翁或全安公司  
 周少岐翁志和金鋪王吉如金  
 三位總理處發回收條爲據再  
 各梓友如捐至十元者便爲本  
 堂值事謹此佈 聞  
 光緒廿七年十一月初六日  
 監印 莞邑東義堂謹

此報在香 港 威 靈 頓 街 華 字 日 報 館 陳 煥 文 刊 印



船人扣留候訊迫撈  
傷想是爲輪車擊破  
自尋短見未悉何因



**THE**

江督劉官保屬屬派派鎮江  
前一日駛赴南京前往祝嘏  
某報云西北利亞鐵路當南  
十兆盧比詎意及今所費已  
時業已用去七百八十兆盧  
盧比將來該路一律完工大  
英金一萬萬磅較諸廉估之  
中盡微 意羅祥所統甘車  
奉 旨改開鄂馬兩統領分  
刻定已如數撥散歸農矣

---

其媳婦亦尤而效之其意欲婦女不向別國華麗之  
裝而崇節儉也○投海縊死 昨錄初八日某洋行  
買辦往澳門駛至七洲洋躍水自裁一節查該買辦  
是黃君雨村查黃君自雇小輪是日下午回澳船將  
至馬關開時黃君自稱往小解役人亦隨行之見其  
洒涕以爲因上海銀行管倉室累所致俄而黃君躍  
下於水船至澳門報案葡官將船人扣留候訊迫撈  
回屍身昇往醫院見其頭顱被傷想是爲輪車擊破  
所致查黃君乃有厚產之人今自尋短見未悉何因

常關所征渡  
失領再逃  
通察四開店  
價值五萬元  
橫掃不止

例從嚴苛 金山嘩盛剛來信云平太平洋海邊一帶所派巡捕  
京會議行特舉人入境之例昨在不議院會同議員等共擬開議共  
緒四十餘頁於禁舉人入境之事無微不至比較紀利之例更加嚴  
密行例又不限年數近日必派出議院其大憲署言凡華人除美籍  
外概不准入美若有誤職譯人萊美勒令原船載回原籍若有包庇







# 香港華字日報附張

英一千九百零二年二月十八日 禮拜二

光緒二十八年壬寅正月十一日

## 往上海各埠日本各埠香港舊金山等

東亞輪船公司 花旗輪船公司 西貢輪船公司

兼辦客貨 往來各埠 船期如左  
往上海各埠 往日本各埠 往香港舊金山等

○北京 正月十一日開行  
○加力 正月廿一日開行  
○多力 二月初九日開行  
○多力 二月十六日開行  
○多力 三月初四日開行  
東亞輪船公司輪船開行日期  
列下  
○香港九 正月廿九日開行  
○日本九 二月廿五日開行

花旗及東西輪船公司各輪船  
啓行日期開列

啓者本公司有堅固快捷輪船名  
○西貢 前往安南西貢 准十二日落貨至本月十五日開行  
○的詩打 前往安南西貢 准初九日落貨至本月十三日開行  
貴客欲附貨搭船者請至本公司面議是荷  
上環南和公司內和發成啟

啓者本公司有堅固快捷輪船名  
○德生 前往上海 准正月十一日開行  
○連升 前往上海 准正月十二日開行  
○太生 前往上海 准正月十三日開行  
○隆生 前往上海 准本月十四日正午開行  
貴客如欲附貨搭船者請至本公司面議  
渣甸公司 謹啟

啓者本公司有堅固快捷輪船名  
○阿波九 前往神戶橫濱 准正月廿一日天明開行  
○龍野九 前往神戶橫濱 准正月廿一日正午開行  
○三池九 前往神戶橫濱 准正月廿一日正午開行  
貴客如欲附貨搭船者請至本公司面議  
日本郵船公司謹啟

啓者本公司有堅固快捷輪船名  
○加賀九 前往神戶橫濱 准正月廿一日天明開行  
○加賀九 前往神戶橫濱 准正月廿一日正午開行  
貴客如欲附貨搭船者請至本公司面議  
日本郵船公司謹啟

啓者本公司有堅固快捷輪船名  
○加賀九 前往神戶橫濱 准正月廿一日天明開行  
○加賀九 前往神戶橫濱 准正月廿一日正午開行  
貴客如欲附貨搭船者請至本公司面議  
日本郵船公司謹啟

啓者本公司有堅固快捷輪船名  
○加賀九 前往神戶橫濱 准正月廿一日天明開行  
○加賀九 前往神戶橫濱 准正月廿一日正午開行  
貴客如欲附貨搭船者請至本公司面議  
日本郵船公司謹啟

啓者本公司有堅固快捷輪船名  
○加賀九 前往神戶橫濱 准正月廿一日天明開行  
○加賀九 前往神戶橫濱 准正月廿一日正午開行  
貴客如欲附貨搭船者請至本公司面議  
日本郵船公司謹啟

已上各輪船開往舊金山大埠先到上海次到日本取道內海經長崎神戶橫濱  
水床圖一橫安當茲將搭客位價開列  
往上海每位銀八元  
往神戶每位銀八元  
往橫濱每位銀八元  
往舊金山每位銀八元  
本公司兼辦客貨往來歐洲各國及大呂宋等埠凡往歐洲各埠及  
及南北美洲各埠可由火車到香港由火車到上海由火車到日本及轉  
船車均有一定價值到中國各埠由火車到上海由火車到日本及轉  
貨物寄往橫濱日本各埠由火車到上海由火車到日本及轉  
庇老等埠本公司均有船隻到埠安妥無誤凡附貨物必須先行  
日下午四點鐘在船碼頭不收小件包箱等物同日五點鐘在本公司  
寫字樓收凡各小物件必須先行收貨人同地內轉貨物價值若干  
至貨物寄往內地及舊金山大埠者本公司要取稅單對舊金山  
及舊金山大埠稅關查驗  
光緒廿六年 五月 廿六日  
代理人 德源隆謹啟

啓者本公司有堅固快捷輪船名  
○伊利士 前往安南西貢 准本月十三日落貨至十五日開行  
○廣州 前往安南西貢 准本月十三日落貨至十五日開行  
貴客如欲附貨搭船者請至本公司面議  
上環南和公司內和發成啟

啓者本公司有堅固快捷輪船名  
○界首 前往上海日本域多利打甘麻 改正月十一日開行  
○打今麻 前往上海日本域多利打甘麻 改正月十五日開行  
○域多利 前往上海日本域多利打甘麻 改正月廿九日開行  
貴客如欲附貨搭船者請至本公司面議  
天津洋行謹啟

啓者本公司有堅固快捷輪船名  
○亞細亞 前往日本域多利打甘麻 改正月十九日開行  
○日本皇后 前往上海日本域多利打甘麻 改二月初三日正午開行  
貴客如欲附貨搭船者請至本公司面議  
昌興輪船公司謹啟

啓者本公司有堅固快捷輪船名  
○長沙 前往上海 准正月十三日開行  
○長沙 前往上海 准正月十三日開行  
貴客如欲附貨搭船者請至本公司面議  
太古洋行謹啟

啓者本公司有堅固快捷輪船名  
○長沙 前往上海 准正月十三日開行  
○長沙 前往上海 准正月十三日開行  
貴客如欲附貨搭船者請至本公司面議  
太古洋行謹啟

啓者本公司有堅固快捷輪船名  
○長沙 前往上海 准正月十三日開行  
○長沙 前往上海 准正月十三日開行  
貴客如欲附貨搭船者請至本公司面議  
太古洋行謹啟

啓者本公司有堅固快捷輪船名  
○長沙 前往上海 准正月十三日開行  
○長沙 前往上海 准正月十三日開行  
貴客如欲附貨搭船者請至本公司面議  
太古洋行謹啟

## 大坂商船會社

往汕頭廈門淡水  
○大義丸 准正月十六日禮拜日開行  
○大仁丸 准正月廿三日禮拜日開行  
往汕頭廈門福州  
○安平丸 准正月十九日禮拜三開行  
往汕頭廈門平安  
○無敵丸 准正月廿二日禮拜三開行  
大坂商船公司代理人三井洋行啟

## 火船往橫濱

名公厘士北准  
正月十五日開行  
行前橫濱神戶  
貴客如欲搭船  
附貨者請至本公司  
光緒廿八年 正月  
元月初十日  
或北輪船公司謹啟

名公厘士北准  
正月十五日開行  
行前橫濱神戶  
貴客如欲搭船  
附貨者請至本公司  
光緒廿八年 正月  
元月初十日  
或北輪船公司謹啟

名公厘士北准  
正月十五日開行  
行前橫濱神戶  
貴客如欲搭船  
附貨者請至本公司  
光緒廿八年 正月  
元月初十日  
或北輪船公司謹啟

名公厘士北准  
正月十五日開行  
行前橫濱神戶  
貴客如欲搭船  
附貨者請至本公司  
光緒廿八年 正月  
元月初十日  
或北輪船公司謹啟

名公厘士北准  
正月十五日開行  
行前橫濱神戶  
貴客如欲搭船  
附貨者請至本公司  
光緒廿八年 正月  
元月初十日  
或北輪船公司謹啟

名公厘士北准  
正月十五日開行  
行前橫濱神戶  
貴客如欲搭船  
附貨者請至本公司  
光緒廿八年 正月  
元月初十日  
或北輪船公司謹啟

## 初學

以學文并注以學音最易明白每學取價七毫  
五仙其書易讀一書風行海內早經沽絕茲特  
重加增訂用西紙刊印最便於學其書英文  
者每冊取價一元其中所用平上入去入聲夾音  
所切之聲俱與英學吻合且讀法一併詳其  
欲得書者請向本館或各埠分館購買此書之目  
欲購者請向本館或各埠分館購買此書之目  
欲購者請向本館或各埠分館購買此書之目

## 英語

以學文并注以學音最易明白每學取價七毫  
五仙其書易讀一書風行海內早經沽絕茲特  
重加增訂用西紙刊印最便於學其書英文  
者每冊取價一元其中所用平上入去入聲夾音  
所切之聲俱與英學吻合且讀法一併詳其  
欲得書者請向本館或各埠分館購買此書之目  
欲購者請向本館或各埠分館購買此書之目  
欲購者請向本館或各埠分館購買此書之目

## 新書

以學文并注以學音最易明白每學取價七毫  
五仙其書易讀一書風行海內早經沽絕茲特  
重加增訂用西紙刊印最便於學其書英文  
者每冊取價一元其中所用平上入去入聲夾音  
所切之聲俱與英學吻合且讀法一併詳其  
欲得書者請向本館或各埠分館購買此書之目  
欲購者請向本館或各埠分館購買此書之目  
欲購者請向本館或各埠分館購買此書之目

## 二種

以學文并注以學音最易明白每學取價七毫  
五仙其書易讀一書風行海內早經沽絕茲特  
重加增訂用西紙刊印最便於學其書英文  
者每冊取價一元其中所用平上入去入聲夾音  
所切之聲俱與英學吻合且讀法一併詳其  
欲得書者請向本館或各埠分館購買此書之目  
欲購者請向本館或各埠分館購買此書之目  
欲購者請向本館或各埠分館購買此書之目

## 聲明

啓者我泰昌堂于光緒二十四  
年與鄭達吉堂頂受省城西  
關道隆里地吉押股份銀壹千  
兩正另項充銀五百兩正今因  
志圖別業頂與志公堂承受於  
本年十二月廿五日交易清楚  
自後進吉押生意盈虧與泰昌  
堂無涉此佈  
光緒廿八年 正月  
元月初十日  
泰昌堂謹啟

## 告白

啓者我泰昌堂于光緒二十四  
年與鄭達吉堂頂受省城西  
關道隆里地吉押股份銀壹千  
兩正另項充銀五百兩正今因  
志圖別業頂與志公堂承受於  
本年十二月廿五日交易清楚  
自後進吉押生意盈虧與泰昌  
堂無涉此佈  
光緒廿八年 正月  
元月初十日  
泰昌堂謹啟

## 白

啓者我泰昌堂于光緒二十四  
年與鄭達吉堂頂受省城西  
關道隆里地吉押股份銀壹千  
兩正另項充銀五百兩正今因  
志圖別業頂與志公堂承受於  
本年十二月廿五日交易清楚  
自後進吉押生意盈虧與泰昌  
堂無涉此佈  
光緒廿八年 正月  
元月初十日  
泰昌堂謹啟

## 白

啓者我泰昌堂于光緒二十四  
年與鄭達吉堂頂受省城西  
關道隆里地吉押股份銀壹千  
兩正另項充銀五百兩正今因  
志圖別業頂與志公堂承受於  
本年十二月廿五日交易清楚  
自後進吉押生意盈虧與泰昌  
堂無涉此佈  
光緒廿八年 正月  
元月初十日  
泰昌堂謹啟

## 白

啓者我泰昌堂于光緒二十四  
年與鄭達吉堂頂受省城西  
關道隆里地吉押股份銀壹千  
兩正另項充銀五百兩正今因  
志圖別業頂與志公堂承受於  
本年十二月廿五日交易清楚  
自後進吉押生意盈虧與泰昌  
堂無涉此佈  
光緒廿八年 正月  
元月初十日  
泰昌堂謹啟

## 白

啓者我泰昌堂于光緒二十四  
年與鄭達吉堂頂受省城西  
關道隆里地吉押股份銀壹千  
兩正另項充銀五百兩正今因  
志圖別業頂與志公堂承受於  
本年十二月廿五日交易清楚  
自後進吉押生意盈虧與泰昌  
堂無涉此佈  
光緒廿八年 正月  
元月初十日  
泰昌堂謹啟

## 白

啓者我泰昌堂于光緒二十四  
年與鄭達吉堂頂受省城西  
關道隆里地吉押股份銀壹千  
兩正另項充銀五百兩正今因  
志圖別業頂與志公堂承受於  
本年十二月廿五日交易清楚  
自後進吉押生意盈虧與泰昌  
堂無涉此佈  
光緒廿八年 正月  
元月初十日  
泰昌堂謹啟

## 白

啓者我泰昌堂于光緒二十四  
年與鄭達吉堂頂受省城西  
關道隆里地吉押股份銀壹千  
兩正另項充銀五百兩正今因  
志圖別業頂與志公堂承受於  
本年十二月廿五日交易清楚  
自後進吉押生意盈虧與泰昌  
堂無涉此佈  
光緒廿八年 正月  
元月初十日  
泰昌堂謹啟

## 白

啓者我泰昌堂于光緒二十四  
年與鄭達吉堂頂受省城西  
關道隆里地吉押股份銀壹千  
兩正另項充銀五百兩正今因  
志圖別業頂與志公堂承受於  
本年十二月廿五日交易清楚  
自後進吉押生意盈虧與泰昌  
堂無涉此佈  
光緒廿八年 正月  
元月初十日  
泰昌堂謹啟

## 白

啓者我泰昌堂于光緒二十四  
年與鄭達吉堂頂受省城西  
關道隆里地吉押股份銀壹千  
兩正另項充銀五百兩正今因  
志圖別業頂與志公堂承受於  
本年十二月廿五日交易清楚  
自後進吉押生意盈虧與泰昌  
堂無涉此佈  
光緒廿八年 正月  
元月初十日  
泰昌堂謹啟

## 白

啓者我泰昌堂于光緒二十四  
年與鄭達吉堂頂受省城西  
關道隆里地吉押股份銀壹千  
兩正另項充銀五百兩正今因  
志圖別業頂與志公堂承受於  
本年十二月廿五日交易清楚  
自後進吉押生意盈虧與泰昌  
堂無涉此佈  
光緒廿八年 正月  
元月初十日  
泰昌堂謹啟

## 白

啓者我泰昌堂于光緒二十四  
年與鄭達吉堂頂受省城西  
關道隆里地吉押股份銀壹千  
兩正另項充銀五百兩正今因  
志圖別業頂與志公堂承受於  
本年十二月廿五日交易清楚  
自後進吉押生意盈虧與泰昌  
堂無涉此佈  
光緒廿八年 正月  
元月初十日  
泰昌堂謹啟

## 白

啓者我泰昌堂于光緒二十四  
年與鄭達吉堂頂受省城西  
關道隆里地吉押股份銀壹千  
兩正另項充銀五百兩正今因  
志圖別業頂與志公堂承受於  
本年十二月廿五日交易清楚  
自後進吉押生意盈虧與泰昌  
堂無涉此佈  
光緒廿八年 正月  
元月初十日  
泰昌堂謹啟

## 白

啓者我泰昌堂于光緒二十四  
年與鄭達吉堂頂受省城西  
關道隆里地吉押股份銀壹千  
兩正另項充銀五百兩正今因  
志圖別業頂與志公堂承受於  
本年十二月廿五日交易清楚  
自後進吉押生意盈虧與泰昌  
堂無涉此佈  
光緒廿八年 正月  
元月初十日  
泰昌堂謹啟

## 白

啓者我泰昌堂于光緒二十四  
年與鄭達吉堂頂受省城西  
關道隆里地吉押股份銀壹千  
兩正另項充銀五百兩正今因  
志圖別業頂與志公堂承受於  
本年十二月廿五日交易清楚  
自後進吉押生意盈虧與泰昌  
堂無涉此佈  
光緒廿八年 正月  
元月初十日  
泰昌堂謹啟

## 白

啓者我泰昌堂于光緒二十四  
年與鄭達吉堂頂受省城西  
關道隆里地吉押股份銀壹千  
兩正另項充銀五百兩正今因  
志圖別業頂與志公堂承受於  
本年十二月廿五日交易清楚  
自後進吉押生意盈虧與泰昌  
堂無涉此佈  
光緒廿八年 正月  
元月初十日  
泰昌堂謹啟

## 白

啓者我泰昌堂于光緒二十四  
年與鄭達吉堂頂受省城西  
關道隆里地吉押股份銀壹千  
兩正另項充銀五百兩正今因  
志圖別業頂與志公堂承受於  
本年十二月廿五日交易清楚  
自後進吉押生意盈虧與泰昌  
堂無涉此佈  
光緒廿八年 正月  
元月初十日  
泰昌堂謹啟







可寶備本銀一百  
各通商口岸輪帆船  
宇錄私貨物無意外  
失誤賠償快捷規矩  
君光顧請至德輔道

敬頌  
余患耳疾久醫無  
效因延 尹文楷  
先生診視訂方服  
藥應手即愈而目  
疾亦同時俱痊

雲南火  
啟者本號自  
新到正雲南  
華糖生熟  
豐香酒毛鷄  
各色露酒價